

## 语言学专题: 学术话语研究

(2) 学术话语的体裁与学科间性:文献评述与研宄个案 (3) 语料库与学术话语研究: 科研选题与论文写作

## 学术英语/话语:

- 与日常教学密切相关
- "中国学术走出去"
- 实证研究操作性强、易上于

语言教学活动着重解决学生 在专业学习过程中遇到的语言 问题,以培养与专业相关的英语能力为教学重点"

大学英语教学指南》

## 语言学专题: 学术话语研究

- (1) 学术互动的元话语视角: 概念、方法与个案 (2) 学术话语的体裁与学科间性: 文献评述与研究个案 (3) 语料库与学术活语研究: 料研选题与论文写作

## 学术英语/话语:

- 与日常教学密切相关
- "中国学术走出去"
- 实证研究操作性强、易上手



# 语言学专题:学术话语研究

- (1) 学术互动的元话语视角: 概念、方法与个案
- (2) 学术话语的体裁与学科间性: 文献评述与研究个案
- (3) 语料库与学术话语研究: 科研选题与论文写作

## 学术英语/话语:

- 与日常教学密切相关
- "中国学术走出去"
- 实证研究操作性强、易上手

We are given methods and means of studying texts in ways that make sense in environments where we also have to teach, develop pedagogy, produce course materials and the like (Swales, 2001, p.45)

## 语言学专题: 学术话语研究

- (2) 学术话语的体裁与学科间性:文献评述与研宄个案
- (3) 语料库与学术话语研究: 科研选题与论文写作
- 抓住基础理论 • 创新课题研究
- 作出科学论证

## 学术英语/话语:

- 与目常教学密切相关
- "中国学术走出去"
- 实证研究操作性强、易上手

# 学术互动的元话语视角:

# 概念、方法与个案

- 学术话语的人际互动
- 什么是元话语?
- 元话语分析路径
- 元话语在话语研究中的应用
- 元话语的教学启示



Academic discourse refers to the ways of thinking and using language which exist in the academy (Hyland, 2009).

To appreciate language in its social context, we need to focus not on language alone, but rather on . . . Discourses. Discourses include much more than language. [They] are ways of behaving, vriting that are accepted as instantiations ... by specific groups of people....(Gee, 1996)



- Institutional discourse
- · Pedagogical discourse
- Students' discoursePopular discourse





The idea that academic writing is an objective and impersonal kind of discourse designed to deal simply with the presentation of facts, has now been largely superseded by a more constructivist when which sees it as a persuasive endoavour, saturated with the textual traces of the ways the author steps into a text (Jiang & Hyland, 2015).

"It has been fashionable among applied linguists in recent years to search for evidence of greater interactivity in academic prose and identify the ways that writers craft an inclusive relationship with their readers" (Hyland & Jiang, 2017, p.40).

什么是元话语?

The linguistic expressions by which writers and speakers build interaction and persuasion with readers and listeners.

## 元话语 (metadiscourse)

泛指关于话语的话语

"the linguistic expressions which refer to the evolving text and to the writer and imagined readers of that text" (Hyland, 2005, p.ix)

In comparing Text 1 and Text 2, the most striking difference is that the commercial text is very coherent, explicit and self-contained, whereas the authentic text is much more "messy". In the remainder of this section of the paper, we will examine in more detail some of the features which set these two texts apart — why one seems so coherent and the other rather disjointed — and which demonstrate why the EAP course books are not able to prepare students adequately for authentic lecture listening. These features will be examined under four headings: features of spoken language, the interpersonal strategies, discourse structuring and integration of listening with other media.

Flowerdew, John (1997). The teaching of academic listening comprehension and the question of authenticity. English for Specific Purposes, 16(1), 27-46.

## 元话语 (metadiscourse)

泛指关于话语的话语

"the linguistic expressions which refer to the evolving text and to the writer and imagined readers of that text" (Hyland 2005, p.ix)

In comparing Text 1 and Text 2, the most striking difference is that the commercial text is very coherent, explicit and self-contained, whereas the authentic text is nuch more "messy", a the remainder of this section of the paper, we will examine in more detail some of the features which set these two texts apart – why one seems so coherent and the other rather disjointed – and which demonstrate why the EAP course books are not able to prepare students adequately in authentic lecture listening. These features will be examined under four headings, features of spoken language, the interpersonal strategies, discourse structuring and integral on of listening with other media.

Flower lew, John (1997). The teaching of academic listening comprehension and the question of authenticity. English for Specific Purposes, 16(1), 27-46.

## 元话语 (metadiscourse)

the explicit ways that writers project themselves into their discourse to signal their attitude towards both the propositional content and the audience of the text (Thompson, 2001; Hyland, Wang & Jiang, 2021).

In comparing Text 1 and Text 2, the mone striking difference is that the commercial text is very coherent, explicit and self-contained, where, the authentic text is much more "messy". In the remainder of this section of the paper, we will examine in more detail some of the features which set these two texts apart — why one seems so coherent and the other rather disjointed — and which demonstrate why the EAP course books are not able to prepare students adequately for authentic lecture listening. These features will be examined under four headings: features of spoken language, the interpersonal strategies, discourse structuring and integration of listening with other media.

Flowerdew, John (1997). The teaching of academic listening comprehension and the question of authenticity. *English for Specific Purposes*, 16(1), 27-46.

## 元话语 (metadiscourse)

Language serves in the expression of 'content', *transactional*, and in the expression of social relations and personal attitudes, *interactional* (Brown & Yule, 1983).

In comparing Text 1 and Text 2, the most striking difference is that the commercial text is very coherent, explicit and self-contained, whereas the authentic text is much more "messy." In the remainder of this section of the paper, we will examine in more detail some of the features which set these two texts apart – why one seems so coherent and the other rather disjointed – and which demonstrate why the EAP course books are not able to prepare students adequately for authentic lecture listening. These features will be examined under four headings: features of spoken language, the interpersonal strategies, discourse structuring and integration of listening with other media.

Flowerdew, John (1997). The teaching of academic listening comprehension and the question of authenticity. English for Specific Purposes, 16(1), 27-46.

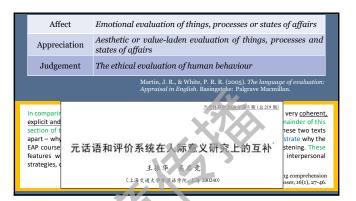
## 元话语 (metadiscourse)

泛指关于话语的话语

"the linguistic expressions which refer to the evolving text and to the writer and imagined readers of that text" (Hyland, 2005, p.ix)

In comparing Text 1 and Text 2, the most striking difference is that the commercial text is very <u>coherent</u>, <u>explicit and self-contained</u>, whereas the authentic text is much more "messy". In the remainder of this section of the paper, we will examine in more detail some of the features which set these two texts apart — why one seems so coherent and the other rather disjointed — and which demonstrate why the EAP course books are not able to prepare students adequately for authentic lecture listening. These features will be examined under four headings: features of spoken language, the interpersonal strategies, discourse structuring and integration of listening with other media.

Flowerdew, John (1997). The teaching of academic listening comprehension and the question of authenticity. {\it English for Specific Purposes}, 16(1), 27-46.



# Textual metadiscourse 1. Textual markers logical connectives sequencers reminders topicalizers 2. Interpretive mark code glosses illocution markers allocution markers announcements Interpressonal metadiscourse hedges certainty markers attitude markers attitude markers commentary Text reflexivity Connectors houses for example, therefore Reviews have assumed that ..., as previously mentioned Previews for solone below that ... Action markers the explanation is ..., to illustrate this O4. Maurane (1993) Markers, Alting Americanics Action markers attitude markers commentary

## An interpersonal model of metadiscourse

A widely used model of metadiscourse is that proposed by Hyland (2004; 2005; Hyland and Tse, 2004) which distinguishes **interactive** and interactional resources (Thompson, 2001)

Thompson, G. (2001). Interaction in academic writing: learning to argue with the reader. *Applied Linguistics*, 22(1), 58–78.

The former are concerned with **ways of organising discourse** and reflect the writer's assessment of what needs to be made explicit to guide what should be recovered from the text.

The latter concern the writer's efforts to control the level of personality in a text and establish a suitable relationship to his or her data, arguments and audience, marking the degree of intimacy, the extent of reader involvement and the expression of attitude and commitments.

# 元话语 (metadiscourse)

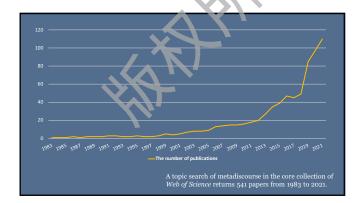
泛指关于话语的话语

"the linguistic expressions which refer to the evolving text and to the writer and imagined readers of that text" (Hyland, 2005, p.ix)

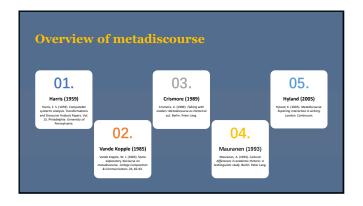
In comparing Text 1 and Text 2, the most striking difference is that the commercial text is very <u>coherent</u>, <u>explicit and self-contained</u>, whereas the authentic text is much more "messy". In the remainder of this section of the paper, we will examine in more detail some of the features which set these two texts apart – why one seems so coherent and the other rather disjointed – and which demonstrate why the EAP course books are not able to prepare students adequately for authentic lecture listening. These features will be examined under four headings: features of spoken language, the interpersonal strategies, discourse structuring and integration of listening with other media.

Flowerdew, John (1997). The teaching of academic listening comprehension and the question of authenticity. English for Specific Purposes, 16(1), 27-46.

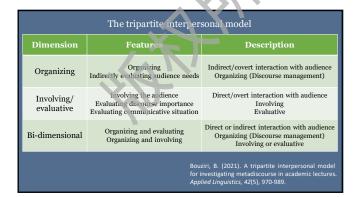
Category	Function	Examples	
Interactive	Help to guide the reader through the text	Resources	
Transitions	express relations between main clauses	in addition; but; thus; and	
Frame markers	refer to discourse acts, sequences or stages	Finally; to conclude; my purpose is	
Endophoric markers	refer to information in other parts of the text	noted above; see Fig; in section 2	
Evidentials	refer to information from other texts	$according\ to\ X\ ;\ Z\ states$	
Code glosses	elaborate propositional meanings	namely; e.g .; such as; in other word	
Interactional			
Hedges	withhold commitment and open dialogue	might; perhaps; possible; about	
	emphasize certainty or close dialogue	in fact; definitely; it is clear that	
Attitude markers	express writer's attitude to proposition	unfortunately; I agree; surprisingly	
	explicit reference to author(s)	I; we; my; me; our	
Engagement markers	explicitly build relationship with reader	consider; note; you can see that	







The reflexive model of metadiscourse							
Category Type of reference Examples							
Text-oriented	text or language itself	In this essay, in the following					
Writer-oriented	writer persona	By this I principally mean , As I stated above					
Reader-oriented	imagined reader	you may be thinking, As you know,					
Participant-oriented	both writer and reader	What do we mean by then? As we can see,					
Adel, A. (2006). Metadiscourse in L1 and L2 English. Amsterdam: John Benjamins.							



... "late stage" is characterized by high sugar requirements, large and persistent sporocarps with spores that are difficult to germinate. According to *this* **paradigm**, early stage species would spread predominantly via spore dispersal in young and disturbed habitats. [Medicine]

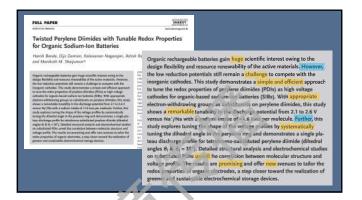
Metadiscursive nouns (Jiang & Hyland 2016

 $\frac{\text{In this study, we show}}{\text{rapamycin (mTOR) signaling by rapamycin leads to an increase}} \ \text{of Akt phosphorylation in Rh30 and RD} \dots$ 

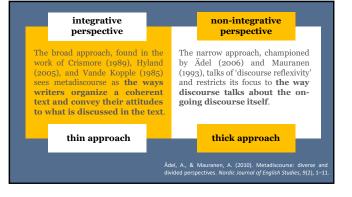
Metadiscursive verbs (许家金, 2019

The meaning of a text is the result of these two elements working together: an integration of talk about the experiential world and how this is made coherent, intelligible and persuasive to a particular audience (Mauranen, 1993; Hyland & Tse, 2004; Hyland & Jiang, 2018).









The **thin approach** can be placed at the purely **quantitative** end, while the **thick approach** is considerably more **qualitatively** oriented.

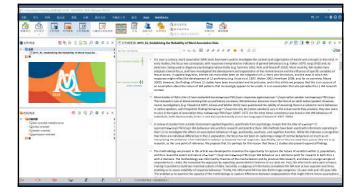
The **thin approach** operates by retrieving (usually on a large scale) all occurrences of a predefined list of members of specific subsets.

The great advantage of this method is that the retrieval can be highly automatised, which makes it possible to compare frequency and distribution patterns across relatively large bodies of data. The analyst is able to obtain a good overview of the occurrence and distribution of metadiscourse in a given database, which then allows for quick comparisons across genres, registers and contexts of use.



The thick approach operates by first retrieving possible candidates, then excluding irrelevant ones, and finally analysing extended units of metadiscursive meaning.

In this approach, the interesting part begins once the basic examples have been retrieved and established as relevant. The final analytical step typically involves an examination of lexico-grammatical co-occurrence patterns, or of the immediate discourse functions served by the larger unit in the discourse.





A piece of discourse is an instance of spoken or written language that has describable internal relationships of form language that has describable internal relationships of formand meaning ... that relate coherently to an external communicative function or purpose and a given audience/interlocutor. Furthermore, the external function or purpose can only be properly determined if one takes into account the context and participants ... in which the piece of discourse occurs (Celee-Murcia and Olshtain 2000 p.4).

Topics with constant high frequency in metadiscourse research over the periods										
		1983-2005								
Constant			raw	normed	- Timege					
academic discourse	25	40.98	166	44.86	9.47	0.15	0.70			
research articles	13	21.31	86	23.24	9.06	0.07	0.79			
pedagogical implications	31	50.82	205	55.41	9.02	0.17	0.68			
rhetorical strategies	21	34-43	137	37.03	7-55	0.08	0.78			
academic writing	32	52.46	201	54.32	3.56	0.02	0.88			
Hyland, K. & Jiang, F. K. (2022). Metadiscourse: the evolution of an approach to texts. <i>Text &amp; Talk</i> .										

The topics with the most dramatic changes in metadiscourse research											
	1985	1983-2005		6-2020	% normed	Chi-value	p				
	raw	normed	raw	normed	change	J	r				
Significantly up											
business communication	5	8.20	120	32.43	295.68	10.51	0.00				
student writing	5	8.20	118	31.89	289.08	10.21	0.00				
expert writers	6	9.84	139	37.67	283.01	11.92	0.00				
across languages	7	11.48	139	37-57	227.37	10.42	0.00				
disciplinary variation	8	13.11	151	40.81	211.18	10.78	0.00				
different genres	8	13.11	150	40.54	209.12	10.63	0.00				
corpus-based study	18	29.51	298	80.48	172.75	18.41	0.00				
	Hyland, K. & Jiang, F. K. (2022). Metadiscourse:										

# | Discipline | Discipline | Stutents | Experts | Words | Papers | Words | Words | Papers | Words | Words | Words | Papers | Words | Words

Central to successful research writing is the writers' ability not only to identify an important knowledge gap but also to present research claims and findings in a way that readers find plausible and persuasive (Aull & Lancaster, 2014; Hyland, 2004; Jiang, 2017).



A competent authorial identity is established by writers taking an stance on knowledge and balancing the event of authorial intervention against the convictions and expectations of their disciplinary readers (Hyland, 2012; Jiang & Hyland, 2016)

One of the concerns of EAP is to bridge the disparity of discursive practice between novice and expert writers.

Henderson and Barr (2010) compared psychology students' texts and published articles, and find that student writers used in very adjective and adverbial evaluative resources than experts.

Mansourizadeh and Ahmad (2011) show that the results and discussion section is the most typical one in which novice writers are less proficient in setting up rhetorical persuasion than experts.

Jiang and Ma (2018) compared research texts by educational PhD students and published writers and show that students do not always make inappropriately less use of interactional features. Overall distribution of interactional metadiscourse across disciplinary writer groups

	disci	plines	nes corpus per		SD	Log-likelihood	p
_		Material	Students	154.7	6.1	— 39.3	< 0.001
	Hard	Science	Experts	185.5	3.0		V 0.001
	applied	Computer	Students	142.5	5.3	— 51.2	< 0.001
		Science	Experts	172.2	3.2		< 0.001
		Physics -	Students	118.3	4.8	— 0.1	0.742
	Hard	Physics -	Experts	120.0	3.4	- 0.1	0.742
	pure Life _		Students	117.6	6.3	— 1.3	0.251
		Science	Experts	112.6	4.0	1.3	0.251

Wang, J., & Jiang, F. (2018). Epistemic stance and authorial presence in scientific research writing. In P. Mur-Dueñas & J. Šinkūnienė (Eds.), Intercultural perspectives on research writing (pp. 195-216). Amsterdam: John Benjamins.

(1) The preliminary results **show clearly** a **well-defined** pore network at the nanoscale, with pore size approximately 1.7–2.4 nm in diameter and spaced around 5–8 nm apart.

(2) This **clearly demonstrates** that the orthogonality is **always** maintained between two tiers of the network. Table 1 **clearly points out** the additional reasons behind choosing circular polarized transmission over linear polarized transmission... (EW, compute science)

(3) Table 2.1 **shows** that the range of the optimal scanning speed is larger for the higher laser power, and it narrows for material with high thermal conductivity. (SW, material science)

A likely consequence of PhD students' less adequate use of rhetorical means to explicitly construct an argument of pragmatism (Parry, 1998)

Knowledge claims in applied sciences accrue value with a practical rather than theoretical orientation and thus are strengthened by an explanatory qualification about how much the "co-existing but competing paradigms" are applicable to social problems (Parry, 1998, p. 297).

However, the persuasive engagement seems les compelling in pure sciences where arguments at mainly analytical and seldom justified for rea world application (Hyland, 2004; Parry, 208)

Turning to the two applied disciplines, the differences mainly appear in the **results and discussion** and **conclusion** sections.

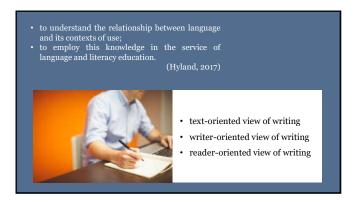
Concordance plots typic of student and expert corpora
Plot 1. EW miletal science no. 11

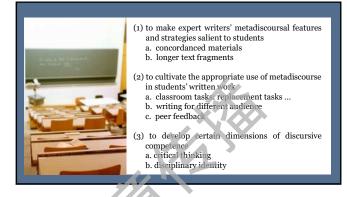
Hess. 87

Chars: 30399 Plot 2 En Computer science no. 4

Hits: 99
Chars: 4758 Hits: 79 Chars: 17048







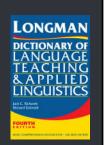




学术英语是外语教学与研究的一种取向,它**突出目标话语共同体**,以文本为切入点,通过实证描述目标话语共同体共享的**特定语言特征、体裁资源和话语实践,**并以此组织教学,提高学生体裁与修辞意识,使其了解交际目的和学科文化,从而更好地加入目标共同体,构建学术身份(姜峰,2019)。

"A collection of naturally occurring samples of language which have been collected and collated for easy access by researchers and materials developers who want to know how words and other linguistic items are actually used" (Richards & Schmidt, 2010, p.137).

"It is difficult to imagine a domain of applied linguistics where corpus studies have had a greater influence than in the description of academic discourse" (Hyland, 2012, p.30).



In pre-corpus days, studies of academic discourse typically focused on a few texts or on the situated actions of writers, and although these kinds of studies are still helpful today, corpus studies have brought a quantitative dimension to the picture.

Corpora offer evidence of typical patterning of academic texts, and afford us a method that focuses on community practices and the ways members of particular disciplines understand the world and talk about these understandings (e.g. Biber, 2006; Hyland, 2004;



## 语料选取与建设



- 01. 自建语料库和开放语料库
- 02. 通用语料库和专门语料库
- 03. 口语语料库和笔语语料库
- 04. 本族语者语料库和二语学习者语料库
- 05. 专家语料库和新手语料库
- 06. 共时语料库和历时语料库

根据学术英语研究的目标与实际,研究者通常 结合教学实际自建语料库(self-built corpus)

- 特定学科学术文本语料库
- 特定体裁学术文本语料库
- 特定群体学术文本语料库

We aimed at five journals in the discipline which had achieved the top ranking in their field according to the 5-year impact factor published by Thomson Reuters's Web of Knowledge ISI in 2020. Their representativeness was also confirmed by consulting professors in each discipline. We randomly selected 30 single-authored articles in the most recent 2 years by the alphabetical order of titles.

通用语料库(general corpus)通常代表一种语言的整体,而专门语料库(specialised corpus) 代表语言的某一种用途或领域的语言。

British National Corpus (B. C), academic genres

Corpus of Contemporary American English (COCA), academic genres

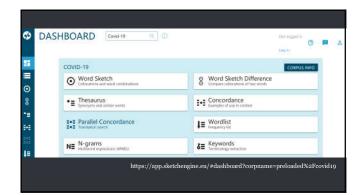
Covid-19 Corpus (State A Tugme)

Michigan Corpus of Upper-level Student Papers (MICUSP)

The British Academic Written English (BAWE)

Database of English for Academic Purposes







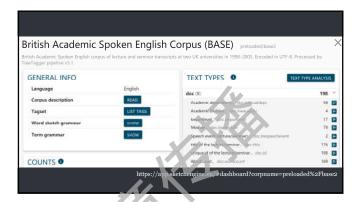


相对于笔语语料库,口语语料库建设难度相对较大,因为它受口语发生的即时多变环境影响较大,同时取样过程复杂困难。此外,口语语料库建立还需要转写,把口语语料人工手动转写成文本,以文字形式录入语料库。为了满足各种研究需要,在撰写口语语料时,通常还需要制定转写规则,规范记录口语特征(如停顿、犹豫、重复、强调等)的操作。

Michigan Corpus of Academic Spoken English (MICASE)

The British Academic Spoken English (BASE)





本族语者语料库通常收集的是英语作为 语人 非产出的学术英语语料,而学习者语料库收集的则是 英语作为第二语言学习者产出的语料。在研究中,我们常常把学习者语料库作为观察语料库,以本族语者语、证为参照语料库,进行对比分析,目的在于发现学习者语言的特点。

- Contrastive Interlanguage Analysis (CIA)
   comparisons between native and learner varieties of one and the same language (Grange) 1996)
   uncover the features of non-nativeness of learner language (Granger 2011)
- the impressive expansion of the range of linguistic phenomena investigated (Granger, 2015) "patterns of over- and underuse of linguistic features can readily be
- identified..." (Granger, 2015, p.11)

The Louvain Corpus of Native English Essays (LOCNESS)

LOCNESS is a corpus of native English essays made up of:

British pupils' A level essays: 60,209 words

British university students essays: 95,695 words

American university students' essays: 168,400 words

Total number of words: 324,304 words

https://www.learnercorpusassociation.org/resources/tools/locness-corpus

The Written English of Chinese Learners (WECCL)

The corpus covers 3,880 English texts, which were written by English majors from nine different types of colleges and universities, with the size of 1,254,123 million words. The texts are actually the writing assignments for the students with different titles, most of which are argumentative essays.

The iWrite corpus
The TECCL corpus



## WRELFA CORPUS

The Written ELF in Academic Settings (WrELFA) project is a new opening in the ELF research field. The WrELFA corpus of written academic ELF was completed in 2015, drawn from academic genres including the institutional (PhD examiner reports), professional (unedited research papers) and digital media (research blogs).



Mauranen, A. (2003). The Corpus of English as Lingua Franca in Academic Settings.  $TESOL\ Quarter (f,37(3),513-527.$ 

https://www2.helsinki.fi/en/researchgroups/english-as-a-lingua-franca-in academic-settings/research/wreffa-corpus#section-67360

专家语料库收集的是认定为学术清语实践成手或者资深人群的语料,代表学术英语话语共同体认许的语言特征,而新手语料库收集的是学术话语实践方面处于新手和学徒阶段人群的语料,代表有传被学术活语共同体接受的语言表现。

Academic Language is no one's mother tongue (Bourdieu and Passeron, 1994; Hyland, 2016)

Swales (2004, p. 56) argues that the most important distinction in academic publishing is not between Native and non-Native English speakers but "between experienced or 'senior' researcher/scholars and less experienced or 'junior' ones — between those who know the academic ropes in their chosen specialisms and those who are learning them.

		Stuc	dents	Exp	Experts	
	Discipline	papers	words	papers	words	words
Hard applied	Material Science	40	88,592	40	215,998	304,590
	Computer Science	40	105,509	40	35,6254	461,763
Hand area	Physics	40	92,498	40	121,889	214,387
Hard pure	Life Science	40	99,678	40	232,457	332,135
	Total	160	386,277	160	926,598	1,312,87







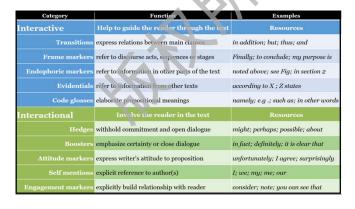
"学术语篇的一个显著特点是传递信息,它是概念性或业 务性的,在语言上的载体大多数为名词、名词化结构、由 名词派生的修饰语等等"(桂诗春,2009:119)

名物化是指用名词表达原本用动词刻画的动作或是用形容词描述的特征等一系列将事件、过程和状态转换为名词化的事物,属于概念意义维度的语法隐喻(Halliday & Matthiessen,2014)。

名词性短语的产生和运用与名物化现象分不开。正如Ravelli (1996) 指出,"名物化过程往往涉及衍生其他相关的语言特征,最为典型的情况奠过于夹杂各种前(后) 修饰语的名词性短语,它通常表达正式的、 学术的以及专业的语体"(1996: 380)。







Reader engagement (Hyland, 2001, 2005)

Reader mentions
From the example, We can see that during the sharing process, students not only explain the solutions but also highlight the key point of the problem solving process. (PCR )

Questions
Across these theoretical shifts remains a set of underlying dilemmas: Is learning simply internal to the

Appeals to shared knowledge
Obviously, the heavy teaching load of career masters and teachers is one of the major causes of the problem. (PCR)

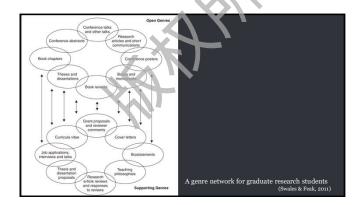
Directives
Several aspects need to be considered when designing teacher learning environment. (RA)

Personal asides preliminary data analysis was conducted with both interview data from both key and general informants and text data (where available) from one focal case. (PCR)

人际意义则是以作者为中心、作者对命题信息和读者表达 立场和评价,或者将读者引入到文本共同建构语篇的互动 过程;篇章意义是以读者为中心、作者考虑并满足读者认 知和理解需求,塑造话语可读性和可理解性的交际过程。

衔接和连贯是学术英语篇章功能的主要议题(Ravelli, 2004; Ventola, 1996)。简单而言,衔接描述语篇的表层结构关系 ,而连贯则是语篇深层的语义或功能关系(Connor, 1984; 苗兴伟, 1998)。换言之,语篇的衔接是通过词汇和语法等表层形式实现的,而连贯则是通过句子或语段之间的语义或功能关系实现的。

- 主位-述位结构 (North, 2005)
- 篇章元话语 (interactive/textual metadiscourse)
- Anticipatory it/Introductory it句式 (Hewings & Hewings, 2002)
- 元话语名词 (Jiang & Hyland, 2015; Jiang & Hyland, 2016)
- Negation (Jiang & Hyland, 2022; Sun, 2021; Swales, 2019)
- Evaluative that 句式 (Hyland & Tse, 2005; Hyland & Jiang, 2018)
  Local grammar (Hunston & Su, 2019; Su, 2020, 2021)
- Visual metadiscourse (De Groot et al., 2016; Al-Subhi, 2022)
- Hype (Millar et al., 2019; Hyland & Jiang, 2021)
- Knowledge emotions (Silvia, 2010; 2013)









a **gatekeeper** and a **gateway** for many students vis-à-vis academic success (Lesaux, Galloway & Marietta, 2016)

Only through language, whether in the form of an essay assignment, research paper, dissertation, viva, or unseen exam, can students consolidate and display their learning to university gatekeepers and so progress to graduation and beyond.

To second (and even first) language users of academic English, academic writing is an 'alien form of literacy [...and] many students arriving at university think they have landed on Mars' (Hyland, 2016, p. 2016).





a **gatekeeper** and a **gateway** for many students vis-à-vis academic success (Lesaux, Galloway & Marietta, 2016)

学术英语是外语教学与研究的一种取向, 它突出目标话语共同体,以文本为切入 点,通过实证描述目标话语共同体共享 的特定语言特征、体裁资源和话语实 践,并以此组织教学,提高学生体裁 与修辞意识,使其了解交际目的和学 科文化,从而更好地加入目标共同体, 构建学术身份(姜峰,2019)。



A **discourse community** is a group of people who have texts and practices in common. In fact, discourse community can refer to the people the text is aimed at; it can be the people who read a text; or it can refer to the people who participate in a set of discourse practices both by reading and writing (Barton, 1994).

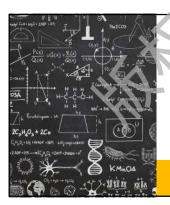
Academic discourse community is a group whose members have common goals, intercommunication mechanisms, particular genres and specific lexis (Swales, 1990).



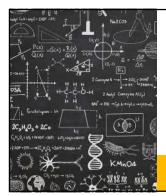
Language use in a group is a form of social behavior, that discourse is a means of maintaining and extending the group's knowledge and of initiating new members into the group, and that discourse is epistemic or constitutive of the group's knowledge (Devitt, Bawarshi & Reiff, 2003).

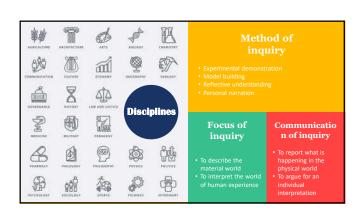
Academic discourse community is a group whose members have common goals, intercommunication mechanism particular genres and specific lexis (Swales, 1990).

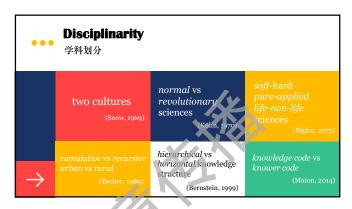


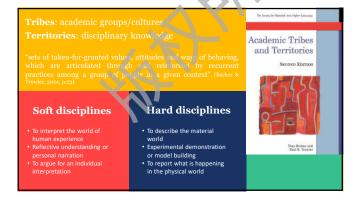


Each subject discipline constitutes a way of making sense of human experience that has evolved over generations and each is dependent on its own particular practices: its instrumental procedures, its criteria for judging relevance and validity, and its conventions of acceptable forms of argument. In a word, each has developed its own modes of discourse" (Wells, 1992, p.290).

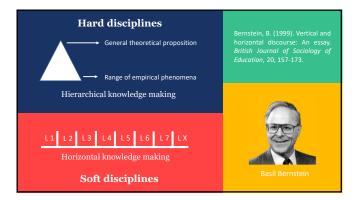














"Rhetorical choices vary enormously across disciplines because they express very different epistemological and social practices, This means that students learn their disciplines as they learn its discourses" (Hyland, 2014, p.28).

Hyland, K. (2004). Disciplinary Discourses: Social Interactions in Academic Writing, Ann Arbor: University of Michigan Press. Disciplines have 'real' epistemological characteristics and knowledge structures that condition practices in quite real ways (Becher & Trowler, 2001; Trowler et al., 2012).



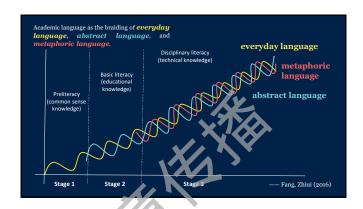
"Rhetorical choices vary enormously across disciplines because they express very different epistemological and social practices. This means that students learn their disciplines as they learn its discourses" (Hyland, 2017, p.28).

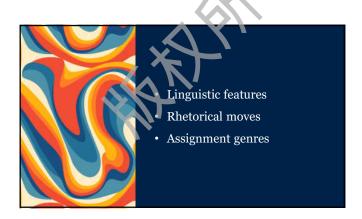
The task of learning the distinctive mode of analysis is indivisible from the task of learning to write in the disciplines.

Disciplines have 'real' epistemological characteristics and knowledge structures that condition practices in quite real ways (Becher & Trowler, 2001; Trowler et al., 2012).



Strand of language	Example	Feature
everyday language	You can control the trains this way, and if you do that, you can be quite sure that they'll run more safely and more quickly, no matter how bad the weather gets.	Sentence consisting of coordinate and subordinate clauses (and, if, no matter how)     Process oriented (control, do, run, be, gets)     Pronouns (you, they) as clause subjects     Colloquial vocabulary and phrases
academic language (abstract)	If this method of control is used, trains will unquestionably be able to run more safely and faster, even when the weather conditions are most adverse.	Sentence consisting of subordinate clauses (if, when) Thing or concept oriented (this method of control, trains, the weather conditions) Abstract (this method of control) and concrete (trains) participants as clause subjects Formal vocabulary and phrases
academic language (metaphoric)	The use of this method of controlling unquestionably leads to safer and faster train running in the most adverse weather conditions.	A single sentence with two long noun phrases (the use of this method of controlling, safer and faster train running in the most adverse weather conditions) linked by a causal verb phrase (leads to) Abstract participants constructed in dense noun phrases (the use of this method of controlling, safer and faster train running in the most adverse weather conditions) Formal vocabulary and phrases





# Linguistic features

Linguistic features and rhetorical choices vary enormously across disciplines because they express very different epistemological and social practices (e.g. Anderson, Evans, & Harshorn, 2014; Hyland, 2000; Hyland & Jiang, 2019; Jiang, 2017; Swales, 2004)

We develop our alignment with a discipline as they learn its discourses.

What counts as convincing argument, appropriate tone, persuasive interaction, and so on, is managed for a particular audience. This involves writers relating their linguistic choices to wider disciplinary and social understandings.

Table 1 Selected features across fields (per 1,000 words)									
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N			
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6			
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7			

· intrude into texts

claim authority through personal conviction

emphasise contribution

(Hyland & Jiang, 2019; Jiang & Hyland, 2020)

While self-mention can help construct  ${\bf an\ authoritative}$ self in the humanities, authors in the hard sciences generally downplay their personal role to establish the objectivity of what they report uncontaminated by human activity.

Table 1 Selected features across fields (per 1,000 words)									
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N			
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6			
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7			

assume a shared context with

readers construct academic attribution of knowledge

Sciences produce public knowledge through cumulative growth, and problems emerge from earlier problems. In the humanities and social sciences, research is less linear, the literature more dispersed, so writers cannot presuppose a shared contexts to the same extent. a shared context to the same extent.

Table 1 Selected features across fields (per 1,000 words)									
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N			
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6			
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7			
• withhold complete (Hyland & Jiang, 2019; Jiang & Hyland						nd, 2020)			

withhold complete commitment to a

proposition imply plausible reasoning rather than certain knowledge

In the soft fields, there is less control of variables, more diversity of research outcomes, and fewer clear bases for accepting claims. Scientists put greater weight on the methods, procedures and equipment used, and allow facts to 'speak for themselves'.

Table 1 Selected features across fields (per 1,000 words)									
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N			
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6			
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7			
	(Hyland & Jiang, 2019; Jiang & Hyland, 2020)								

stress certainty and commitment

to statements shut down alternative voices In the soft fields, there is less control of variables, more diversity of research outcomes, and fewer clear bases for accepting claims. Scientists put greater weight on the methods, procedures and equipment used, and allow facts to 'speak for themselves'.

Table 1 Selected features across fields (per 1,000 words)									
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N			
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6			
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7			

(Hyland & Jiang, 2019; Jiang & Hyland, 2020)

□ A definitive solution might be obtained by approximating the models here with alternative convex ones. (Engineering) □ Kinetic results have shown that the rate constant for the reaction of the hydrated electron is 3.3 X 1010 M-x sec-1. (Biology)

- □ We believe that this inconsistency has resulted from inadequate control, . . . including the basis of norm comparisons. (Applied Linguistics) □ Quite obviously, one should attempt to make use of one or more of the above-mentioned devices where feasible. (Sociology)

- Table 1 Selected features across fields (per 1,000 words) **Fields** Self-mention Citation Hedges Boosters Directives This N Humanities/ 28.3 8.7 31.6 37.3 25.1 3.3 Sociology Science/ 5.2 15.2 10.0 18.4 5.9 12.7 Biology
  - instruct the reader to act or think in a
- certain way expressed through imperatives and obligation modals
- (Civland & Jians, 2018, Jiang & Hyland, 2020)

  > Textual direct readers to see text

  | look at table 2; See Smith, 2005

  > Physical direct readers to act
  | compute network indices; you should check whether
  |> Cognitive direct readers to think
  | Consider a pattern; Note the labeling

	Table 1 Selecte	d features ac	ross fields (p	er 1,000 word	s)	
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7
The linear p	rogression enables	research	(Hylan	d & Jiang, 201	19; Jiang & Hyla	nd, 2020)

to occur within an established framework, and to formulate arguments in a highly standardized code.

Directives facilitate succinctness valued by both editors and information saturated scientists

Hard fields favour physical and cognitive acts

- ☐ What has to be recognized is that these issues...

  (Engineering)
  ☐ Consider soredia, the asexual propagules of some lichens.

  (Biology)

	Table 1 Selecte	d features ac	ross fields (p	er 1,000 word	s)	
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7

(Hyland & Jiang, 2019; Jiang & Hyland, 2020)

Directives represent a writer's intrusion into a text, but constitute a potentially risky tactic.

## Soft fields favour textual acts

- □ The reader may wish to refer to the Listening Score scale in Figure 1. (Applied Linguistics)
  Sec Alexander, 2007, for a discussion of the possible role of parents in controlling such behavior.(Sociology)

	Table 1 Selecte	d features ac	ross fields (p	er 1,000 word:	s)	
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7

(Hyland & Jiang, 2019; Jiang & Hyland, 2020)

· create cohesion and coherence in a text express a stance towards the referent proposition

Compared with social scientists and writers in the humanities, natural scientists to a larger extent build textual cohesion on the 'craft skills in the specialized discourse, tacit knowledge from their daily work with processes and instruments' (Myers, 1991, p.6).

	Table 1 Selecte	d features ac	ross fields (p	er 1,000 word	s)	
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5,2	5.9	12.7
create cohes	ion and 🗖 Th	nis perspeçti	_ <b>^</b>		y Jiang & Hyla	

coherence in a text express a stance towards the referent proposition

iffers from some social psychological accounts...

(Applied Linguistics)

extended for c > 1.

(Engineering)

asures Schoener's (1968) similarity D... (Biology)

	Table 1 Selecte	d features ac	ross fields (p	er 1,000 word	s)	
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7
	1	•	(Hylan	d & Jiang, 20:	19; Jiang & Hyla	nd, 2020)

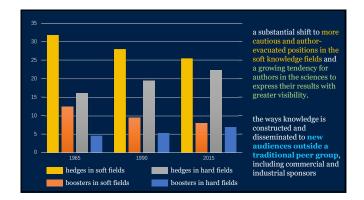
create cohesion and coherence in a text

express a stance towards the referent proposition

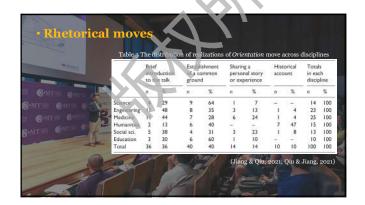
Soft knowledge domains rely to a much greater extent on cognitive understanding and the construction of theoretical modes of understanding and argument. Knowledge in the hard sciences relies far more on empirical evidence and the discovery of facts through experimentation and observations.

	Table 1 Selecte	d features ac	ross fields (p	er 1,000 word:	s)	
Fields	Self-mention	Citation	Hedges	Boosters	Directives	This N
Humanities/ Sociology	37.3	25.1	28.3	8.7	3.3	31.6
Science/ Biology	15.2	10.0	18.4	5.2	5.9	12.7

(Hyland & Jiang, 2019; Jiang & Hyland, 2020)



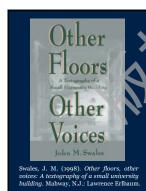
n a changing fun	ding landscape	
Discipline	Format	Established
All disciplines	oral presentation	2008
All sciences	oral presentation	2012
Chemistry	oral presentation	2012
Biology	oral presentation	2014
	n a changing fun tikh-Lesko, 2014, p.62).  Discipline  All disciplines  All sciences  Chemistry	All disciplines oral presentation  All sciences oral presentation  Chemistry oral presentation



Features	Science	Engineering	Medicine	Hard fiel	ki A	rts	Education		Social Sc	ience	Soft field
Self mentions	21.8	19.3	31.0	25.1	11	5.4	22.6		27.2		21.1
Attitude markers	11.1	15.7	13.3	13.3	16	0.5	11.0		7.6		9.6
Hedges	8.1	8.8	9.3	8.9	9.		11.0		11.3		10.5
Boosters	7.3	5.2	6.9	6.7	5.		3.8		6.7		5.4
Stance	48.3	49.0	60.5	54.0	4	0.7	48.4		52.8		46.6
	0.70	5 4	on resu	1ts r	esearch %	impl	ication %	-	ication	-	discipline
	MISS		п	26	76	111	70	W.	%	п	%
	6	Science	1	9 -	76	4	36	6	55	11	100
	6	Science Engineering	1		-	4 2	- 17.	177	110000		- 177
G-MT G-MT			1			4 2 4	36	6	55	11	100
GMT GMT	6	Engineering	-			4 2 4 2	36 15 19 67	6	55 85 81 33	11 13 21 3	100
ALE GALL		Engineering Medicine	-			4 2 4 2 2	36 15 19	6	55 85 81	11 13 21	100 100 100
RALE CALL		Engineering Medicine Humanities	-	9 -	76 	4 2 4 2 2 2 3	36 15 19 67	6	55 85 81 33	11 13 21 3	100 100 100 100
RATE CATE	S. C.	Engineering Medicine Humanities Social Sci.	-	9 -		4 2 4 2 2 2 3	36 15 19 67 29	6	55 85 81 33 57	11 13 21 3 7	100 100 100 100

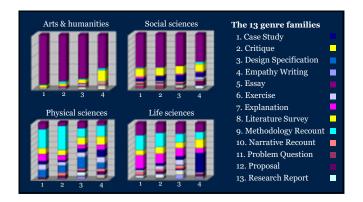






Discourse communities evolve their own conventions and traditions for such diverse verbal activities as running meetings, producing reports, and publicizing their activities. These recurrent classes of communicative events are the genres that orchestrate verbal life. These genres link the past and the present, and so balance forces for tradition and innovation. They structure the roles of individuals within wider frameworks, and further assist those individuals with the actualization of their communicative plans and purposes (Swales, 1998, p.20).





A genre comprises a class of communicative events, the members of which share some set of communicative purposes. The legitimized communicative purposes shapes the schematic structure of the discourse and influences and constrains choice of content and style (Swales, 1990, p.58).



